

Руководство пользователя myPhone 3310



Номер серии: 201612

Спасибо за выбор myPhone 3310. Пожалуйста, внимательно прочитайте это руководство перед эксплуатацией.

ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ

Ознакомьтесь с перечисленными ниже правилами техники безопасности. Нарушение этих правил может быть опасным или незаконным.

ОСТОРОЖНО

Не включайте устройство в местах, где использование мобильных телефонов запрещено, может вызвать помехи или быть опасным.

БЕЗОПАСНОСТЬ ЗА РУЛЕМ

Не используйте мобильный телефон при управлении автомобилем.

РАДИОПОМЕХИ

Любые мобильные устройства подвержены воздействию радиопомех, которые могут ухудшить качество связи.

ЗОНЫ ОГРАНИЧЕНИЙ

Выключайте мобильное устройство в

самолете так как оно может мешать работе других устройств самолета. Телефон может мешать работе медицинского оборудования. Соблюдайте указания или запреты, переданные медицинскими работниками.

КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ СЕРВИС

Настройку и ремонт изделия должны проводить только квалифицированные и авторизованные специалисты. Ремонт телефона неавторизованными специалистами может привести к повреждениям телефона и аннулированию гарантии.

АКСЕССУАРЫ И АККУМУЛЯТОР

Не подвергайте телефон воздействию очень высоких или очень низких температур (ниже 0 °C/32 °F или выше 40 °C/100 °F). Экстремальные температуры могут снизить емкость и срок службы аккумулятора. Оберегайте аккумулятор от контакта с жидкостями и металлическими

предметами. Такой контакт может привести к полному или частичному повреждению батареи. Аккумуляторы следует использовать только по их прямому назначению. Отключайте неиспользуемое зарядное устройство от источника питания. Избыточная зарядка может привести к повреждению аккумулятора. Используйте только оригинальные аксессуары myPhone, которые входят в комплект телефона. Использование неправильной батареи может привести ко взрыву. Утилизируйте батарею соответственно к инструкции..

ЭКСТРЕННЫЙ ВЫЗОВ

Экстренный вызов может быть недоступен в некоторых местах или в определенных ситуациях. В таких случаях (например, выезд в отдаленные районы) рекомендуется найти другой способ оповестить аварийно-спасательные службы.

ВОДОСТОЙКОСТЬ

Данное устройство не является водонепроницаемым. Оберегайте его от попадания влаги.

ДЕТИ

Телефон не игрушка. Храните устройство и его аксессуары в недоступном для детей месте.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РУКОВОДСТВА

Прежде чем использовать устройство, прочтите информации о мерах предосторожности и инструкцию по использованию телефона. Описания в данном руководстве даны исходя из настроек по умолчанию для телефона. Последнюю версию руководства пользователя можно найти на веб-сайте: www.myphone.pl.

БЕЗОПАСНОСТЬ НА АЗС

Всегда выключайте телефон при заправке Вашего автомобиля. Не используйте свой телефон вблизи легковоспламеняющихся химикатов.

ЗВУКИ



Чтобы избежать вредного воздействия на слух, не пользуйтесь устройством с установленными максимальными уровнями громкости в течении длительного периода времени. Не подносите устройство непосредственно к уху..

ЗРЕНИЕ



Чтобы избежать повреждения зрения не направляйте включенный фонарик в глаза. Мощный луч света может привести к непоправимому повреждению зрения.

Производитель:

myPhone Sp. z o.o.

ул. Новогродзка, 31

00-511 Варшава

Польша

Телефон: (+48 71) 71 77 400

E-mail: romos@myphone.pl

Сайт: www.myphone.pl

Содержание myPhone 3310

Перед использованием убедитесь в комплектности поставляемого оборудования:

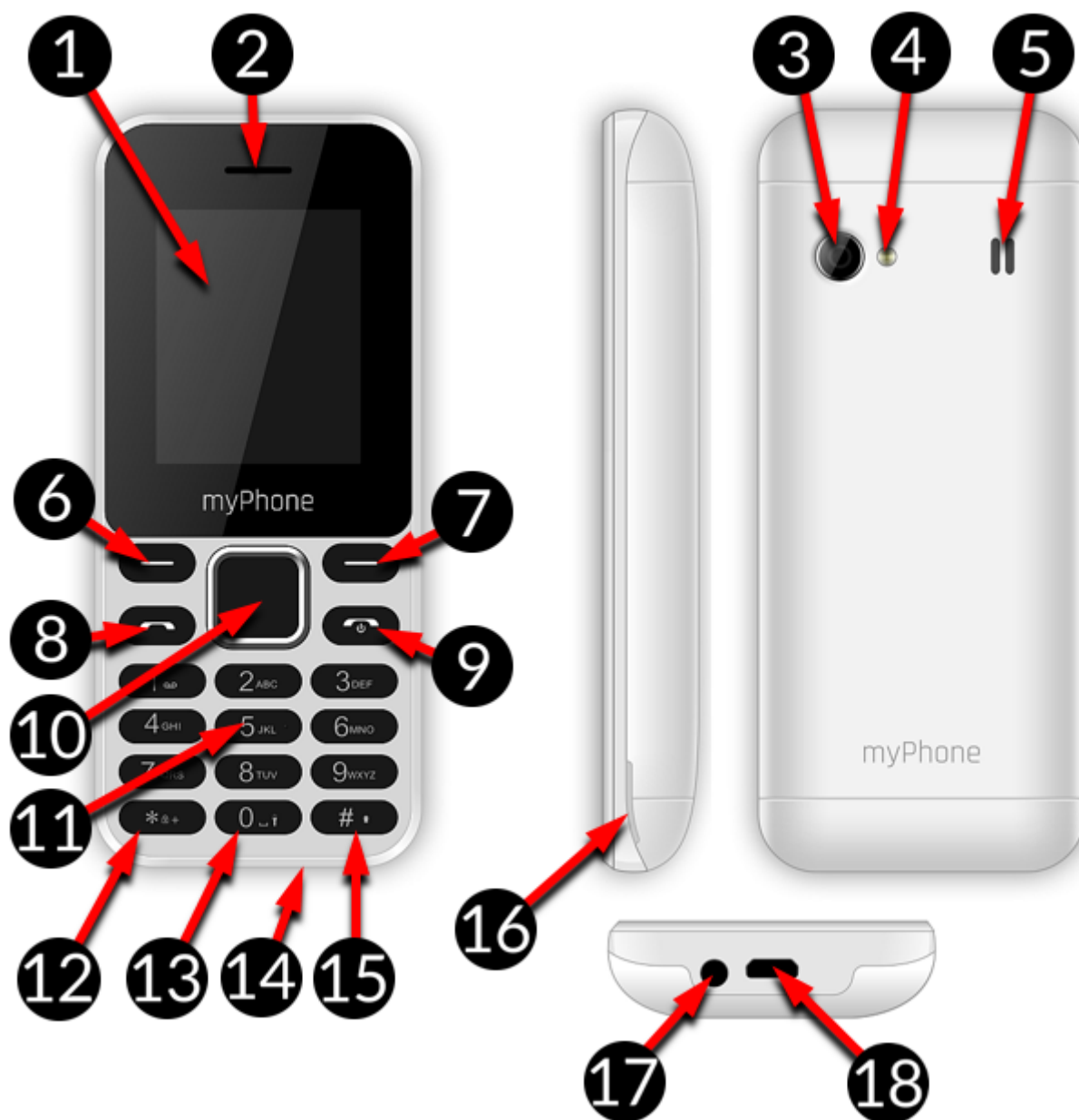
- myPhone 3310,
- батарея Li-Ion 800 mAh,
- зарядное устройство,
- инструкция пользователя,

Если какой-либо элемент отсутствует или поврежден, обратитесь к продавцу.

На упаковке myPhone 3310 находится наклейка с номером IMEI и серийным номером.

Поэтому рекомендуется сохранить упаковку. Храните упаковку в недоступных для детей местах.

Вступление



№.	Описание	Функция
1	Экран	LCD экран
2	Динамик	Динамик для разговоров
3	Камера	Линза камеры



4	LED-фонарик	Чтобы включить его войдите в [Меню] → [Органайзер] → [Фонарик] → <ОК> или удерживайте <0> на протяжении 3 секунд
5	Задний динамик	Динамик для громкой связи, будильника или прослушивания музыки.
6	Кнопка <Меню>/Л евая функциональная кнопка	Режим ожидания: войти в меню. В меню: Нажмите, чтобы подтвердить функцию, показанную в левом нижнем углу экрана над кнопкой. Режим ожидания: с помощью комбинации клавиш левой функциональной кнопки и * можно заблокировать/разблокир

		овать телефон.
7	<p><Контакты>/</p> <p><Назад>/П равая функциона льная кнопка</p>	<p>Режим ожидания: войти в контакты</p> <p>В меню: Нажмите, чтобы подтвердить функцию, показанную в правом нижнем углу экрана над кнопкой.</p>
8	<Зеленая трубка>	<p>Нажмите, чтобы ответить на звонок.</p> <p>Режим ожидания: Открывает список вызовов.</p>
9	<Красная трубка>	<p>Когда тел. выкл.: удерживайте, чтобы включить телефон.</p> <p>Когда тел. вкл.: удерживайте, чтобы выключить телефон.</p> <p>В меню: нажмите, чтобы вернуться к главному</p>

		экрану.
10	Клавиши навигации <Вверх>, <Вниз>, <Влево>, <Вправо> и <ОК>	Используются для навигации в разных меню а также для ввода команд в калькуляторе: <Вверх> - добавить, <Вниз> - отнять, <Влево> - умножать, <Вправо> - делить, <ОК> - равно.
11	Клавиатура	Цифро-буквенная клавиатура
12	Кнопка блокирования <*>	Комбинацией клавиш левой функциональной кнопки и * можно заблокировать/разблокировать телефон.
13	<0> включить фонарика	- Удерживайте на протяжении 3 секунд чтобы вкл/выкл фонарик
14	Микрофон	Убедитесь, что во время звонка микрофон ничем

		не прикрыт.
15	Решетка <#>	удерживайте чтобы переключаться между звуковыми профилями (встреча/улица и тд)
16	Ниша для снятия задней крышки	Используется для снятия крышки чтобы вставить батарею, SIM-карту и т. д.
17	Аудио разъем	Разъем 3,5mm миниджек для наушников или гарнитуры..
18	Разъем micro USB	Используется для зарядки и передачи данных.

Характеристики

Параметры	Описание
Dual SIM	Слоты для 2 SIM-карт
Сеть	GSM 850/900/1800/ 1900 MHz
Размеры и вес	112×48×13.6 мм; 122 г
LCD-экран	Яркий цветной, 1.77”
Карта памяти	До 32GB microSD
Камера	2.0 Мрх
Дополнительные функции	Аудиоплеер, FM радио, фонарик, Bluetooth, камера.
Батарея	800mAh, Li-Ion 3.7 V 
Входные характеристики зарядки	100-240 V~50/60 Hz, 0.2 A
Выходные характеристики зарядки	5 V  , 0.5 A

Хранение и зарядка батареи

Чтобы достать батарею выключите

телефон и отсоедините зарядку. Используйте только назначенные для этой модели батареи и зарядные устройства. С помощью ногтя подденьте заднюю панель в предназначенном месте (как на фото ниже) и откройте ее. Не повредите при этом другие запчасти телефона.



Вставьте батарею – она должна быть вставлена таким способом, чтобы контакты на батарее совпадали с контактами мобильного телефона. Установите заднюю крышку. Проверьте, плотно ли она прилегает.

Для правильной зарядки Вы должны:

- Подсоединить зарядное устройство к разъему microUSB телефона. Помните, что неправильно подсоединение может

повредить телефон или зарядку. Повреждения при неправильном подключении не подлежат гарантийному обслуживанию.

- Подсоедините зарядное устройство к сети. После подключения в правом верхнем углу экрана значок батареи поменяется на анимацию молнии, если телефон отключен то на экране появится анимация которая показывает уровень заряда батареи.

В процессе зарядки устройство может нагреться. Это нормально и не должно повлиять на ресурс и эффективность Вашего телефона.

- Когда уровень заряда достигает 100% это значит что батарея заряжена и процесс зарядки нужно остановить.
- Отсоедините зарядку от сети и от телефона.

В случае проблем с процессом зарядки телефон и зарядное устройство нужно доставить в авторизованный сервисный

центр.

Начало пользования

Вставьте SIM-карту батарею и при необходимости карту памяти и включите телефон. SIM-карта должна быть размещена вниз таким образом, чтобы чип оказался внизу. Чтобы вставить карту microSD card, откройте соответствующий разъем и вставьте карту.

Первое использование новой SIM-карты

Введите 4-значный PIN-код и подтвердите его.

Имейте в виду, что PIN состоит из четырех цифр, у Вас есть только 3 попытки чтобы ввести правильный код. После третьей неправильной попытки карта блокируется, ее можно разблокировать PUK-кодом. Коды PIN и PUK относятся к документации предоставляемой мобильным оператором.

Звонки

Используйте цифровую клавиатуру чтобы набрать желаемый номер (помните о кодах городов и стран) и подтвердите. Также Вы можете звонить контактам из телефонной книги.

Внимание

Экстренные звонки (например 112 в Европе) можно совершать без SIM-карты или без средств на счету.

Функции во время звонка

Во время звонка телефон поддерживает множество функций, например громкую связь, чтобы активировать ее нажмите кнопку с изображением динамика.

Сбережение энергии

Чтобы сэкономить энергию, когда Вы не пользуетесь телефоном, погасите экран заблокировав телефон.

Сообщения

Телефон может принимать и отправлять сообщения. Новое полученное сообщение показывается наверху экрана.

Телефонная книга

В телефоне есть телефонная книга в которой можно хранить имена и номера телефонов. Рекомендуется сохранять номера с кодами стран (например +48 для Польши, +49 Германии и т.д.).

В телефонной книге можно искать сохраненные на SIM-карте или телефоне контакты, их также можно удалять, редактировать, копировать, и отправлять на них SMS или звонить.

Профили

На телефоне есть множество профилей которые определяют громкость звонка, тип тона и дополнительные опции для конкретных ситуаций.

Чтобы выбрать профиль перейдите в:

[Меню] → [Настройки] → [Профили]

Чтобы изменить выбранный профиль:

[Меню] → [Настройки] → [Профили] →
[выбор профиля] → [Опции] →
[Настроить] и настройте профиль.

Чтобы активировать профиль перейдите в:

[Меню] → [Настройки] → [Профили] →
[выбор профиля] → [Опции] →
[активировать].

Язык

По умолчанию на телефоне включенный английский язык. Если каким-то образом стоит язык, которого Вы не понимаете, перейдите к главному экрану и следуйте инструкции ниже:

нажмите левую верхнюю клавишу <Меню> → в меню выберите опцию с изображением шестерни → нажмите левую верхнюю клавишу (ОК) --> 2x вниз --> 1x левую верхнюю клавишу (ОК) --> 2x вниз --> 1x левую верхнюю клавишу (ОК) выберите любой язык.

FM радио

Чтобы слушать радио на Вашем телефоне необходимо подключить прилагаемые наушники.

Чтобы включить радио войдите в [Меню] → [Мультимедиа] → [FM радио].

Чтобы искать доступные радиостанции выберите: [Опции] → [Автопоиск и сохранение] → [Выбрать]. Все найденные станции сохранятся в [Список каналов].

Внимание

Качество приема радио зависит от качества радиоволн. Радио не может работать вполне в местах с ограниченной передачей радиоволн (например среди зданий).

Калькулятор

В Вашем телефоне есть простой калькулятор, который может добавлять, отнимать, делить и умножать.

В [Меню] выберите [Дополнительное] →

[Калькулятор] и [ОК].

Основные арифметические операции можно совершать с помощью клавиатуры (вводить цифры). Операции можно задавать с помощью навигационных клавиш <Вверх> - добавить, <Вниз> - отнять, <Влево> - умножение <Вправо> - деление, нажмите <Ок> чтобы вывести результат.

LED фонарик

В телефон встроен LED фонарик в задней части. Вкл./выкл фонарик можно клавишей <0>. Не забывайте выключать фонарик когда не пользуетесь им. Этим Вы предотвратите преждевременное истощение батареи.

Кроме того, истощение батареи не может быть поводом гарантийного обслуживания так как не является дефектом.

Камера

С помощью myPhone 3310 Вы можете

делать фотографии и записывать видео. Чтобы открыть камеру, перейдите в:

[Меню] → **[Мультимедиа]** → **[Камера]**, или в главном экране нажмите кнопку **<Вверх>**. После этого нажмите **<ОК>** чтобы сделать фотографию.

Чтобы просмотреть фото на карте памяти microSD, перейдите в:

[Меню] → **[Мультимедиа]** → **[Просмотр изображений]**.

Чтобы записать видео, перейдите в:

[Меню] → **[Мультимедиа]** → **[Запись видео]**. После этого нажмите **<ОК>** для записи видео и **<Stop>** для остановки.

Чтобы просмотреть видео на карте памяти microSD, перейдите в:

[Меню] → **[Мультимедиа]** → **[Видеоплеер]**.

Bluetooth

[Меню] → **[Настройки]** → **[Подключения]** → **[Bluetooth]**

В телефон встроена технология Bluetooth. Ее максимальный радиус действия 10 м, он зависит от разных факторов (преграды, электромагнитные помехи и т.д.). Помните, что батарея садится быстрее когда Bluetooth активирован.

Меню Bluetooth:

- **[Питание]** – включить/выключить BT можно выбирая опции **<Вкл>** или **<Выкл>**.
- **[Видимость]** – эта опция делает телефон видимым для других устройств, например мобильных телефонов, планшетов или компьютеров, использующих модуль Bluetooth.
- **[Мое устройство] – [Искать новое устройство]** эта опция показывает список доступных устройств в Вашем радиусе. Здесь можно подключиться к другим устройствам.
- **[Поиск аудиоустройства]** – эта опция

позволяет найти доступные аудиоустройства.

- **[Имя устройства]** – позволяет ввести имя Вашего телефона, которое будут видеть другие устройства. Имя по умолчанию “myPhone_3310”.
- **[Дополнительно]** – здесь находятся следующие опции: аудио, память, модуль адреса.

Восстановление заводских настроек

Чтобы восстановить заводские настройки выберите **[Меню]** → **[Настройки]** → **[Восстановить настройки]** → **<ОК>**, введите пароль и подтвердите его кнопкой **<ОК>**. Пароль для скидывания настроек: **1122**.

Внимание

Мобильный телефон должен быть использован таким образом, как и любое другое электронное устройство подобного типа. Телефон и его компоненты не

должны находиться в доступном для детей месте, или подвергается воздействию влажных или пыльных условий, экстремальных температур, открытого пламени и т.д. myPhone Sp. z o.o. или другой поставщик не несет ответственности за ущерб, нанесенный в следствии несоблюдения процедур, рекомендаций и обязательств, содержащихся в руководстве или обычного здравого смысла при использовании аналогичного оборудования к MyPhone.

Инструкция

Предоставленный телефон может отличаться от описей в руководстве в зависимости от установленной версии программного обеспечения. Поэтому некоторые названия в меню могут отличаться. Если действительный телефон не отвечает описям в инструкции следуйте действительной ситуации. Самые новые руководства с исправленными опечатками, ошибками и техническими изменениями

находятся здесь: <http://www.myphone.pl/>.

Сертификация SAR

Ваш мобильный телефон является передатчиком и приемником радиоволн. Он разработан и изготовленный в соответствии с самыми современными стандартами безопасности, подвержение воздействию радиоволн никогда не превышает норм установленных Советом Европейского Союза. Эти ограничения определяют допустимые уровни излучения для населения и были разработаны независимыми научными организациями на основе детальных научных исследований, и предусматривают запас безопасности. Они обеспечивают безопасность для всех людей независимо от возраста и состояния здоровья.

Так как мобильные телефоны являются источниками излучения, подвержение радиоволнам измеряется величиной SAR (Specific Absorption Rate).

Рекомендуемое Советом Европейского

Союза ограничение SAR это 2 Вт/кг, оно относится к среднему значению на 10 грамм материи. Максимальное значение SAR телефона myPhone 3310 равно 0.756 Вт/кг.

Защита окружающей среды




Внимание: Устройство маркировано символом перечеркнутой урны, в соответствии с Директивой ЕС 2012/19/UE о отходах электротехнических изделий (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Продукты с этой маркировкой нельзя утилизировать вместе с коммунальными отходами. Вы обязаны утилизировать электрическое и электронное оборудование, доставляя его к назначенному пункту, в котором такие опасные отходы подвергаются процессу утилизации. Сбор такого рода отходов в закрытых помещениях и правильный процесс восстановления помогают защитить природные ресурсы.

Правильная утилизация отходов

электрического и электронного оборудования оказывает положительное влияние на здоровье человека и окружающую среду. Для того, чтобы получить информацию о том, где и как безопасно утилизировать отходы электрического и электронного оборудования, пользователи должны обратиться в соответствующий орган местной власти, пункт сбора отходов или пункт продажи, где оборудование было приобретено.

Правильная утилизация использованных батарей

В соответствии с директивой ЕС 2006/66 / ЕС о утилизации батарей, данный продукт

маркирован символом: 

Этот символ означает, что батарея использованная в данном продукте не может быть утилизирована вместе с коммунальными отходами, ее нужно утилизировать в соответствии с директивой и местными предписаниями.

Батареи и аккумуляторы нельзя выкидывать вместе с пересортированными коммунальными отходами. Владельцы батарей и аккумуляторов обязаны воспользоваться существующими пунктами приема данных предметов, которые обеспечат их утилизацию и переработку.

В ЕС прием и утилизация батарей и аккумуляторов является субъектом отдельных процедур. Чтобы узнать больше о существующих процедурах переработки батарей и аккумуляторов пожалуйста свяжитесь с местным офисом или учреждением по отходам.

Декларация о соответствии CE 0700

myPhone Sp. z o.o. заявляет, что этот продукт соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы ЕС 2014/53/UE.

Больше информации об этом и других:

<http://www.myphone.pl/en/>

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE Nr 04/12/2016
EU DECLARATION OF CONFORMITY 04/12/2016

My/We, myPhone Sp. z o. o.
(nazwa importera / importer's name)

ul. Nowogrodzka 31, 00-511 Warszawa
(adres importera / importer's address)

niniejszym deklarujemy, że następujący wyrób:
declare under our responsibility, that the electrical product:

Telefon komórkowy/GSM Mobile phone
(nazwa wyrobu / name)

myPhone 3310
(typ wyrobu / type of model)

jest zgodny z postanowieniami następujących dyrektyw:
following the provisions following directives:

Dyrektywa 1999/5/EC
Directive 1999/5/EC

spełnia wymagania następujących norm:
complies with the following standards:

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
EN 50566:2013
EN 50360:2001+A1:2012
EN 62209-1:2006
EN 62209-2:2010
EN 62479:2010
EN 301 489-1 V1.9.2:2011
EN 301 489-7 V1.3.1:2005
EN 301 489-17 V2.2.1:2012
EN 301 511 V12.1.1:2015
EN 300 328 V1.9.1:2015

20-12-2016 Warszawa
(data i miejscowość / date, place)


myPhone Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31, 00-511 Warszawa
Biuro: ul. Krakowska 219 50-428 Wrocław
Nip: 895-18-45-043 REGON: 1420167256
(podpis sygnatariusza)
(signature of the signatory)